

Déclaration de mise à jour annuelle pour une personne morale

Numéro d'entreprise
du Québec (NEQ) : **1164197353**

Déclaration de mise à jour annuelle : 2014

Nom de la personne morale figurant au registre

DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION

Les renseignements qui figurent au registre **sont à jour et aucun changement** n'a à être apporté.

Loi sur la publicité légale des entreprises (RLRQ, chapitre P-44.1)

Signature

Je, Line Lavigueur
domicilié au 2700-1000 rue Sherbrooke O Montréal (Québec) H3A3G4 Canada
certifie que je suis la personne autorisée à transmettre ce document au nom de ceux qui doivent le signer.
J'ai vérifié leur identité et tous déclarent que les renseignements sont exacts et complets.

Signature électronique de

Line Lavigueur

Date : 14 novembre 2014

Réserve à l'administration

Numéro de référence de la demande : 020200025456870

MON BUREAU
MON DÉDÉ

Accueil
(partenaire)

Centre de communications

Nous joindre

Dossier de l'entreprise	Gestion de l'entreprise	Demande de service	Suivi des demandes	Paiement	Recherche au registre	
	Ouvrir un dossier d'entreprise		DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION NEQ: 1164197353			Fermer le dossier 

Déclaration de mise à jour annuelle 2013



Accusé de réception

La demande a été transmise le 14 novembre 2013 à 15 h 37 min 4 s.
Le numéro de référence est **020200018060171**.
Merci d'avoir utilisé nos services en ligne.

Identification de l'entreprise

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	1164197353
Nom	DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION

Année de déclaration

Année	2013	Cette déclaration est produite sans modifications.
-------	------	--

Identification du signataire

Nom de famille	Poulos
Prénom	John G.

Adresse

Adresse	220 High Park Avenue Toronto Ontario M6P2S6 Canada
---------	--

Personne à contacter

Nom de famille	Bara
Prénom	Erika

Mode de communication préféré

Courriel

Coordonnées de correspondance

Adresse de courriel	erika.bara@mcmillan.ca
Téléphone	514 987-5065 poste 2111

■■■ **Adresse de correspondance**

Adresse

2700-1000 RUE Sherbrooke O
Montréal Québec H3A3G4
Canada

[Terminer](#)

[Procéder au paiement](#)



[Assistance technique >>>](#)

[Sécurité](#) | [Confidentialité](#) | [Configuration nécessaire](#) | [Conditions d'utilisation](#)

Québec 

© Gouvernement du Québec

Dossier de l'entreprise	Gestion de l'entreprise	Demande de service	Suivi des demandes	Paiement	Recherche au registre	
	Ouvrir un dossier d'entreprise		DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION NEQ: 1164197353			Fermer le dossier

Déclaration de mise à jour annuelle 2012



Accusé de réception

La demande a été transmise le 14 novembre 2013 à 15 h 5 min 45 s.
Le numéro de référence est 020200018058222.
Merci d'avoir utilisé nos services en ligne.

Identification de l'entreprise

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	1164197353
Nom	DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION

Année de déclaration

Année	2012
Cette déclaration est produite sans modifications.	

Identification du signataire

Identification

Nom de famille	Poulos
Prénom	John G.

Adresse

Adresse	220 High Park Avenue Toronto Ontario M6P2S6 Canada
---------	--

Personne à contacter

Identification

Nom de famille	Bara
Prénom	Erika

Mode de communication préféré

Courriel

Coordonnées de correspondance

Adresse de courriel	erika.bara@mcmillan.ca
Téléphone	514 987-5065 poste 2111

■■■ **Adresse de correspondance**

Adresse

2700-1000 RUE Sherbrooke O
Montréal Québec H3A3G4
Canada

[Terminer](#)

[Procéder au paiement](#)



Assistance technique >>>

[Sécurité](#) | [Confidentialité](#) | [Configuration nécessaire](#) | [Conditions d'utilisation](#)

Québec 

© Gouvernement du Québec

MON BUREAU

Accueil
(partenaire)

Centre de communications

Nous joindre

Dossier de
l'entreprise

Gestion de
l'entreprise

Demande de
service

Suivi des
demandes

Paiement

Recherche au
registre

[Ouvrir un dossier d'entreprise](#)

DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION
NEQ: 1164197353

[Fermer le dossier](#)

Déclaration de mise à jour annuelle 2011



Accusé de réception

La demande a été transmise avec succès le 23 août 2011 à 14 h 51 min 22 s.
Le numéro de référence est **020200002540636**.
Merci d'avoir utilisé nos services en ligne.

Vous avez produit une déclaration sans modifications.

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)

1164197353

Nom de l'entreprise

DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION

Année de déclaration

2011

[Terminer](#)

[Procéder au paiement](#)



[Assistance technique >>>](#)

[Sécurité](#) | [Confidentialité](#) | [Configuration nécessaire](#) | [Conditions d'utilisation](#)

Québec 

© Gouvernement du Québec

Pour modifier les informations préimprimées ci-dessous, remplir les sections correspondantes du formulaire de correction.

DÉCLARATION ANNUELLE 2008

Personne morale



1164197353.2081.001.0

2010-05-03 2318066850

197.50\$

MCMILLAN BINCH MENDELSON

1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE
MONTRÉAL (QUÉBEC)
H3A 3G4

Déposé le

19 MAI 2010

au registre des entreprises

État des informations en date du: 2009-04-07

NEO 1164197353 1RE DÉCLARATION Date d'immatriculation: 2007-01-23

1A- NOM ET DOMICILE DE L'ASSUJETTI
DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION
20, MOWAT AVENUE, SUITE 100
TORONTO (ONTARIO)
M6K 3E8

1B- DOMICILE ÉLU (Adresse de correspondance)

2- FORME JURIDIQUE DE L'ASSUJETTI
Compagnie
Loi constitutive: 103 CHARTER OF THE ONTARIO
Date de constitution: 2003-01-14

3A- CONTINUATION / TRANSFORMATION
L'assujetti n'a jamais fait l'objet de continuation ou de transformation

3B- FUSION / SCISION
L'assujetti n'a jamais fait l'objet de fusion ou de scission

3C- AVIS D'INTENTION DE DISSOLUTION OU DE LIQUIDATION
L'assujetti ne fait pas l'objet de dissolution ou de liquidation

4A- NATURE DES ACTIVITÉS
Les principaux secteurs d'activité de l'assujetti sont:
première activité : PROVIDING ELECTION RELATED HARDWARE AND SOFTWARE PRODUCTS USED IN ELECTIONS (3359)
deuxième activité :

4B- NOMBRE DE SALARIÉS AU QUÉBEC
Le nombre de salariés de l'assujetti au Québec est 0

4C- PÉRIODE D'EXISTENCE
Il n'y a aucune date prévue de cessation d'existence pour cet assujetti

4D- AUTRES NOMS UTILISÉS AU QUÉBEC
SOCIÉTÉ SYSTÈMES ÉLECTIFS DOMINION

L'assujetti n'utilise aucun autre nom au Québec

4E- NOM ET ADRESSE DES ÉTABLISSEMENTS AU QUÉBEC
L'assujetti ne possède aucun autre établissement au Québec

5- NOM ET ADRESSE DES TROIS ACTIONNAIRES DÉTENANT LE PLUS GRAND NOMBRE DE VOIX
Actionnaire au premier rang des voix Actionnaire au deuxième rang des voix
1543959 ONTARIO INC. 1543958 ONTARIO INC.
939, AVENUE ROCKLAND 220, HIGH PARK AVENUE
OUTREMONT (QUÉBEC) TORONTO (ONTARIO)
H2V 3A3 M6P 2S6

Actionnaire au troisième rang des voix
FORBES ENERGY LTD.
444, 5TH AVENUE SW, SUITE 1840
CALGARY ALBERTA
T2P 2T8

6- NOM ET ADRESSE DES ADMINISTRATEURS

Vice-président:
HOOVER, JAMES
294, VILLENEUVE, BUREAU 7
MONTRÉAL (QUÉBEC)
H2V 2R1

Président:
POULOS, JOHN
44, HIGH PARK BOULEVARD
TORONTO (ONTARIO)
M6R 1M8

7- IDENTIFICATION DES PERSONNES QUI NE SONT PAS MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
(président - secrétaire - principal dirigeant)
Cet assujetti ne possède aucun dirigeant non membre du conseil d'administration

8- NOM ET ADRESSE DU FONDÉ DE POUVOIR
MCMILLAN BINCH MENDELSON
1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE
MONTRÉAL (QUÉBEC)
H3A 3G4

9- NOM ET ADRESSE DE L'ADMINISTRATEUR DU BIEN D'AUTRUI
L'assujetti n'est pas représenté par une personne chargée d'administrer l'ensemble de ses biens

Signez à la section CERTIFICATION de la dernière page du formulaire et retournez toutes les pages.

FORMULAIRE DE CORRECTION PERSONNE MORALE

1A: NOM ET DOMICILE DE LA PERSONNE MORALE

nom **DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION**
 version dans une autre langue s'il y a lieu
 n°, nom de la rue, app./bureau **215 SPADINA AVENUE, SUITE 200**
 municipalité/ville **TORONTO, ONTARIO** province/État
 code postal **M5T 2C7** pays **CANADA**

2: FORME JURIDIQUE DE LA PERSONNE MORALE

Code de forme juridique :
 CIE Compagnie MUT Mutuelle d'assurance SYC Syndicat de copropriété
 COP Coopérative APE Association personnelle AU Autre
 code si Autre, le détailler obligatoirement

3: CONTINUATION / TRANSFORMATION - FUSION / SCISSION

3A: Dernière continuation ou transformation de la personne morale

Continuation Transformation année mois jour nouvelle loi applicable

lieu (province / État / pays)

3B: Dernière fusion ou scission de la personne morale

Fusion Scission année mois jour lieu (province / État / pays)

Si vous déclarez une fusion ou une scission, inscrire le NEO (s'il y a lieu), le nom et le domicile des personnes morales partie à la fusion (les composites) ou à la scission. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et joindre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

NEO
nom

lieu (province / État / pays)

NEO
nom

lieu (province / État / pays)

3C - Avis d'intention de dissolution ou de liquidation - Marquer la case appropriée d'un X.

Lorsque l'avis d'intention de se dissoudre se rapporte à une personne morale régie par la Loi sur les compagnies, une demande de dissolution doit également être produite.

La personne morale déclare qu'elle a l'intention de :
 se liquider ou de se dissoudre ou de demander sa dissolution La personne morale déclare qu'elle n'a plus l'intention de :
 se liquider ou de se dissoudre ou de demander sa dissolution

4: INFORMATIONS GÉNÉRALES

A) NATURE DES ACTIVITÉS - Incrire les deux principaux domaines d'activité de la personne morale.

1^{re} domaine d'activité 2^{de} domaine d'activité

B) NOMBRE DE SALARIÉS AU QUÉBEC

Le code correspondant au nombre de salariés au Québec est :
 (indiquer une lettre de A à O)

C) PÉRIODE D'EXISTENCE Si l'existence légale de la personne morale est limitée, ajouter ou corriger, s'il y a lieu, la date de cessation prévue.

D) AUTRES NOMS UTILISÉS AU QUÉBEC

Inscrire un seul nom par case.

Inscrire les corrections en termes d'ajout ou de retrait. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et joindre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

Ajout Retrait
nom

Ajout Retrait
nom

E) IDENTIFICATION DES ÉTABLISSEMENTS AU QUÉBEC

IDENTIFICATION DE L'ÉTABLISSEMENT PRINCIPAL AU QUÉBEC

nom

municipalité/ville

province **QUÉBEC** code postal

Principaux domaines d'activité de l'établissement principal

1^{re} domaine d'activité 2^{de} domaine d'activité

(s'il y a lieu)

Activité à déclaration obligatoire: vente de tabac au détail (001) Ajout Retrait
 Incrire les corrections en termes d'ajout ou de retrait. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et joindre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

nom

municipalité/ville

province **QUÉBEC** code postal

Principaux domaines d'activité de cet établissement

1^{re} domaine d'activité 2^{de} domaine d'activité

(s'il y a lieu)

Activité à déclaration obligatoire: vente de tabac au détail (001) Ajout Retrait
 nom

municipalité/ville

province **QUÉBEC** code postal

Principaux domaines d'activité de cet établissement

1^{re} domaine d'activité 2^{de} domaine d'activité

(s'il y a lieu)

Activité à déclaration obligatoire: vente de tabac au détail (001) Ajout Retrait
 nom

municipalité/ville

province **QUÉBEC** code postal

FORMULAIRE DE CORRECTION PERSONNE MORALE

5 - IDENTIFICATION DES ACTIONNAIRES

Dès qu'il y a une modification à apporter à une information déjà déclarée au registre, veuillez inscrire à nouveau par ordre d'importance, le nom et le domicile des trois actionnaires qui détiennent le plus grand nombre de voix.

Oui Non

Le premier actionnaire détient-il plus de 50 % des voix ?

nom du premier actionnaire

n°, nom de la rue, app./bureau

municipalité/ville

province / État

code postal

pays

6 - IDENTIFICATION DES ADMINISTRATEURS (membres du conseil d'administration)

Inscrire les corrections, s'il y a lieu. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et prendre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

code code code si Autre, le détailler obligatoirement

PR PR Vice-président TR Trésorier SE Secrétaire AD Administrateur AU Autre

VP VP Vice-président ST Secrétaire-trésorier

code code code si Autre, le détailler obligatoirement

Ajout Retrait

nom JOHN Poulos

n°, nom de la rue, app./bureau

220 HIGH PARK AVENUE

municipalité/ville

TORONTO, ONTARIO

code postal

pays

M6P 2SG CANADA

code code code si Autre, le détailler obligatoirement

VP VP Vice-président ST Secrétaire-trésorier

code code code si Autre, le détailler obligatoirement

Ajout Retrait

nom JAMES HOOVER

n°, nom de la rue, app./bureau

939, AVENUE ROCKLAND

municipalité/ville

OUTREMONT, QUÉBEC

code postal

pays

H2V 3A3 CANADA

code code code si Autre, le détailler obligatoirement

Ajout Retrait

nom

n°, nom de la rue, app./bureau

municipalité/ville

code postal

pays

7 - IDENTIFICATION DES PERSONNES QUI NE SONT PAS MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION (président - secrétaire - principal dirigeant)

Inscrire les modifications à apporter au code de fonction, au nom et au domicile du président, du secrétaire et du principal dirigeant qui ne sont pas membres du conseil d'administration.

Code des dirigeants : PR Président SE Secrétaire PD Principal dirigeant

code Ajout Retrait

nom

n°, nom de la rue, app./bureau

municipalité/ville

code postal

pays

code Ajout Retrait

nom

n°, nom de la rue, app./bureau

municipalité/ville

code postal

pays

code Ajout Retrait

nom

n°, nom de la rue, app./bureau

municipalité/ville

code postal

pays

Certification

Je JOHN Poulos

nom de la personne autorisée en lettres moulées domicilié(e) au

220 HIGH PARK AVENUE, TORONTO, ON M6P 2SG, CANADA

n°, nom de la rue, app./bureau, municipalité/ville, province, code postal et pays

Atteste que je suis la personne autorisée par la personne morale à signer la présente déclaration, que les renseignements déclarés sont vrais, et que le paiement requis, le cas échéant, accompagne la présente déclaration.



SIGNER ICI

Copie à retourner

Le 5 juillet 2017

DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION
215, SPADINA AVENUE, SUITE 200
TORONTO (ONTARIO)
M5T 2C7

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ) : 1164197353

**Objet : Avis de défaut de produire deux déclarations de mise à jour
annuelle consécutives**

Nous vous informons que, selon les renseignements figurant au registre des entreprises, vous n'avez pas produit les déclarations de mise à jour annuelle de l'entreprise DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION pour les années 2015 et 2016, comme l'exige la Loi sur la publicité légale des entreprises.

Afin de régulariser cette situation, nous vous demandons de nous transmettre ces déclarations dans les 60 jours suivant la date de cette lettre. Si vous ne vous conformez pas à cette demande dans le délai accordé, vous commettrez une infraction selon l'article 153 de la Loi sur la publicité légale des entreprises. De plus, selon l'article 159 de cette loi, quiconque commet cette infraction est passible d'une amende d'au moins 500 \$ et d'au plus 5 000 \$ s'il s'agit d'une personne physique, et d'une amende d'au moins 1 000 \$ et d'au plus 10 000 \$ dans les autres cas.

De plus, le Registraire pourrait procéder à la radiation d'office de l'immatriculation de l'entreprise sans aucun autre avis. En effet, selon la Loi sur la publicité légale des entreprises, toute entreprise qui omet de produire deux déclarations consécutives risque de voir son immatriculation radiée d'office. La radiation d'office de l'entreprise pourrait avoir de lourdes conséquences pour les affaires de celle-ci, tel que le gel de ses transactions bancaires et de ses relations avec les différents organismes gouvernementaux. Notez que, dans le cas des personnes morales constituées au Québec, la radiation d'office entraîne la dissolution de l'entreprise.

Nous vous rappelons que vous devez produire chaque année, durant la période prévue par règlement, une déclaration de mise à jour annuelle afin de tenir le registre des entreprises à jour. Le registre est un véhicule de publicité légale pour toutes les entreprises faisant des affaires au Québec et il est mis à la disposition du public qui souhaite obtenir des renseignements au sujet d'une entreprise. Il vise la protection des citoyens et des entreprises dans leurs relations économiques et sociales, d'où l'importance de tenir à jour les données qu'il contient.

Cet avis a été déposé au registre des entreprises le 5 juillet 2017.

... verso

Si vous désirez obtenir des renseignements supplémentaires, nous vous invitons à consulter notre site Internet, au **www.registreentreprises.gouv.qc.ca**, ou à communiquer avec notre service à la clientèle au 1 800 644-0075 (sans frais).

Nous comptons sur votre collaboration et vous prions de recevoir nos salutations distinguées.



Hermel Grandmaison
Registraire des entreprises

MON BUREAU

Accueil
(partenaire)

Centre de communications

Nous joindre

Dossier de l'entreprise	Gestion de l'entreprise	Demande de service	Suivi des demandes	Paiement	Recherche au registre	
	Ouvrir un dossier d'entreprise		DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION NEQ: 1164197353			Fermer le dossier

Produire une déclaration annuelle 2010 

Accusé de réception

La demande a été transmise avec succès le 12 avril 2011 à 11 h 30 min 20 s.
Le numéro de référence est **020200000767048**.
Merci d'avoir utilisé nos services en ligne.

Année de déclaration

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	1164197353
Nom de l'entreprise	DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION
Année de déclaration	2010

Forme juridique de la personne morale

Aucune information transmise

Nom et adresses

Aucune information transmise

Adresse du domicile

Aucune information transmise

Adresse du domicile élu (adresse de correspondance)

Aucune information transmise

Forme juridique

Aucune information transmise

Continuation ou transformation

Aucune information transmise

Fusion

Aucune information transmise

Période d'existence

Aucune information transmise

Liquidation ou dissolution

Aucune information transmise

Activités et nombre de salariés

Aucune information transmise

Autres noms utilisés au Québec

Aucune information transmise

Établissements au Québec

Aucune information transmise

Actionnaires

Premier actionnaire*

Le premier actionnaire n'est pas majoritaire.

Nom 1543959 ONTARIO INC.

Adresse 220 AVE High Park Toronto Ontario M6P2C6 Canada

Statut Modifié

Deuxième actionnaire

Nom 1543958 ONTARIO INC.

Adresse 939 AVE Rockland Montréal Québec H2V3A3 Canada

Statut Modifié

Troisième actionnaire

Nom FORBES ENERGY LTD.

Adresse 444, 5TH AVENUE SW, SUITE 1840 CALGARY ALBERTA
T2P2T8

Membres du conseil d'administration

Aucune information transmise

Personnes non membres du conseil d'administration

Aucune information transmise

Fondé de pouvoir

Renseignements sur l'identité et l'adresse du fondé de pouvoir*

Nom MCMILLAN s.e.n.c.r.l., s.r.l./LLP

Adresse 1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE MONTRÉAL
(QUÉBEC) H3A3G4

Statut Modifié

Administrateurs du bien d'autrui

Aucune information transmise

Terminer

Procéder au paiement



Assistance technique >>

Pour modifier les informations préimprimées ci-dessous, remplir les sections correspondantes du formulaire de correction.

DÉCLARATION ANNUELLE 2009

Personne morale



1164197353.2091.001.0

MCMILLAN BINCH MENDELSON

1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE
MONTREAL (QUÉBEC)
H3A 3G4

Déposé le
19 MAI 2010
au registre des entreprises

Voici votre Numéro d'Entreprise du Québec (NEQ).
Notez-le bien. De plus, en plus d'entreprises publiques et privées vous en feront la demande.

Etat des informations en date du: 2009-05-27

NEQ: 1164197353

Date d'immatriculation: 2007-01-23

1A- NOM ET DOMICILE DE L'ASSUJETTI
DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION
20, MOWAT AVENUE, SUITE 100
TORONTO (ONTARIO)
M5B 3E8

1B- DOMICILE ÉLU (Adresse de correspondance)

2 FORME JURIDIQUE DE L'ASSUJETTI
Compagnie
Loi constitutive: 103 CHARTE DE L'ONTARIO
Date de constitution: 2003-01-14

3A- CONTINUATION / TRANSFORMATION
L'assujetti n'a jamais fait l'objet de continuation ou de transformation

3B- FUSION / SCISSON
L'assujetti n'a jamais fait l'objet de fusion ou de scission

3C- AVIS D'INTENTION DE DISSOLUTION OU DE LIQUIDATION
L'assujetti ne fait pas l'objet de dissolution ou de liquidation

4A- NATURE DES ACTIVITÉS
Les principaux secteurs d'activité de l'assujetti sont:
première activité : PROVIDING ELECTION RELATED HARDWARE AND SOFTWARE PRODUCTS USED IN ELECTIONS (3359)
deuxième activité :

4B- NOMBRE DE SALARIÉS AU QUÉBEC
Le nombre de salariés de l'assujetti au Québec est 0

4C- PÉRIODE D'EXISTENCE
Il n'y a aucune date prévue de cessation d'existence pour cet assujetti

4D- AUTRES NOMS UTILISÉS AU QUÉBEC
SOCIÉTÉ SYSTÈMES ÉLECTIFS DOMINION

L'assujetti n'utilise aucun autre nom au Québec

4E- NOM ET ADRESSE DES ÉTABLISSEMENTS AU QUÉBEC
L'assujetti ne possède aucun autre établissement au Québec

5- NOM ET ADRESSE DES TROIS ACTIONNAIRES DÉTENANT LE PLUS GRAND NOMBRE DE VOIX
Actionnaire au premier rang des voix Actionnaire au deuxième rang des voix
1543959 ONTARIO INC. 1543958 ONTARIO INC.
939, AVENUE ROCKLAND 220, HIGH PARK AVENUE
OUTREMONT (QUÉBEC) TORONTO (ONTARIO)
H2V 3A3 M5P 2S6

Actionnaire au troisième rang des voix
FORBES ENERGY LTD.
444, 5TH AVENUE SW, SUITE 1840
CALGARY ALBERTA
T2P 2T8

Président:
POULOS, JOHN
44, HIGH PARK BOULEVARD
TORONTO (ONTARIO)
M5R 1M8

7- IDENTIFICATION DES PERSONNES QUI NE SONT PAS MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
(président - secrétaire - principal dirigeant)
Cet assujetti ne possède aucun dirigeant non membre du conseil d'administration

8- NOM ET ADRESSE DU FONDÉ DE POUVOIR
MCMILLAN BINCH MENDELSON
1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE
MONTREAL (QUÉBEC)
H3A 3G4

9- NOM ET ADRESSE DE L'ADMINISTRATEUR DU BIEN D'AUTRUI
L'assujetti n'est pas représenté par une personne chargée d'administrer l'ensemble de ses biens

Signez à la section CERTIFICATION de la dernière page du formulaire et retournez toutes les pages.

FORMULAIRE DE CORRECTION PERSONNE MORALE

RAI - NOM ET DOMICILE DE LA PERSONNE MORALE

nom **DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION**

version dans une autre langue s'il y a lieu

n°, nom de la rue, app., bureau

215 SPADINA AVENUE, SUITE 200

municipalité/ville

TORONTO, ONTARIO

province / État

code postal

M5T 2C7

pays

CANADA

RAI - DOMICILE RÉEL (adresse de correspondance)

nom du destinataire **DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION**Ajout Retrait

n°, nom de la rue, app., bureau

215 SPADINA AVENUE, SUITE 200

municipalité/ville

TORONTO, ONTARIO

province / État

code postal

M5T 2C7

pays

CANADA

RAI - FORME JURIDIQUE DE LA PERSONNE MORALE

Code de forme juridique : CIE Compagnie MUT Mutuelle d'assurance SYC Syndicat de copropriété

COP Coopérative APE Association personnelle AU Autre

code si Autre, le détailler obligatoirement

Date de constitution

Loi constitutive

Lieu (province / État / pays)

RAI - CONTINUATION / TRANSFORMATION / FUSION / SCISSON

3A - Dernière continuation ou transformation de la personne morale

Continuation

Transformation

année

mois

jour

nouvelle loi applicable

Lieu (province / État / pays)

3B - Dernière fusion ou scission de la personne morale

Fusion

Scission

année

mois

jour

Lieu (province / État / pays)

Si vous déclarez une fusion ou une scission, inscrire le NEO (s'il y a lieu), le nom et le domicile des personnes morales partie à la fusion (les composantes) ou à la scission. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et joindre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

NEO

nom

NEO

nom

Lieu (province / État / pays)

Lieu (province / État / pays)

3C - Avis d'intention de dissolution ou de liquidation - Marquer la case appropriée d'un X.

Lorsque l'avis d'intention de se dissoudre se rapporte à une personne morale régie par la Loi sur les compagnies, une demande de dissolution doit également être produite.

La personne morale déclare qu'elle a l'intention de : se liquider ou de demander sa liquidation

La personne morale déclare qu'elle n'a plus l'intention de :

demander sa dissolution

se dissoudre ou de demander sa dissolution

4 - INFORMATIONS GÉNÉRALES

A) NATURE DES ACTIVITÉS - Incrire les deux principaux domaines d'activité de la personne morale.

1^{re} domaine d'activité ►2^{de} domaine d'activité ►

(s'il y a lieu)

B) NOMBRE DE SALARIÉS AU QUÉBEC

Le code correspondant au nombre de salariés au Québec est : (indiquer une lettre de A à O)

Codes

A De 1 à 5 D De 26 à 49 G De 250 à 499 J De 1000 à 2499 O Aucun
B De 6 à 10 E De 50 à 99 H De 500 à 749 K De 2500 à 4999
C De 11 à 25 F De 100 à 249 I De 750 à 999 L 5000 et plus

C) PÉRIODE D'EXISTENCE Si l'existence légale de la personne morale est limitée, ajouter ou corriger, s'il y a lieu, la date de cessation prévue.

année

mois

jour

D) AUTRES NOMS UTILISÉS AU QUÉBEC

Inscrire un seul nom par case.

Inscrire les corrections en termes d'ajout ou de retrait. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et joindre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

Ajout Retrait

nom

E) IDENTIFICATION DES ÉTABLISSEMENTS AU QUÉBEC

IDENTIFICATION DE L'ÉTABLISSEMENT PRINCIPAL AU QUÉBEC

nom

FORMULAIRE DE CORRECTION PERSONNE MORALE

7-1 IDENTIFICATION DES ACTIONNAIRES

Dès qu'il y a une modification à rapporter à une information déjà déclarée au registre, veuillez inscrire à nouveau par ordre d'importance, le nom et le domicile des trois actionnaires qui détiennent le plus grand nombre de voix.

Oui Non Le premier actionnaire détient-il plus de 50 % des voix ?

nom du premier actionnaire

n°, nom de la rue, app., bureau

municipalité/ville

nom du deuxième actionnaire

n°, nom de la rue, app., bureau

code postal

municipalité/ville

province / État

pays

code postal

province / État

pays

7-2 IDENTIFICATION DES ADMINISTRATEURS (membres du conseil d'administration)

Inscrire les corrections, si y a lieu. Si l'espace prévu est insuffisant, remplir et prendre une annexe en indiquant votre NEO et la section que vous corrigez.

code

Code des administrateurs :

code

Déclaration d'immatriculation

Déclaration initiale

Personne morale



Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales (L.R.Q., c. P-45)

Remplir les deux exemplaires du formulaire.
Consulter au besoin vos documents constitutifs.

2007-01-23 0655020606

Marquer la case appropriée d'un X

Immatriculation Initiale

1 - Identification - Inscrire le nom et le domicile de la personne morale.

Pour la personne morale non constituée au Québec dont le nom est dans une autre langue que le français, déclarer la version française de ce nom s'il en existe une, sinon voir la section 4E. Tous les établissements doivent être déclarés à la section 4D.

A) Nom et domicile de la personne morale		Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)			
DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION		Si l'immatriculation est radiée sur demande, inscrire le NEQ déjà attribué. 1164197353			
Version dans une autre langue, s'il y a lieu		Date d'immatriculation Année 2007 Mois 01 Jour 23			
Nom de la rue, app./bureau 20 Mowat Avenue, Suite 100		Inscrire l'adresse à laquelle vous désirez recevoir votre correspondance.			
Municipalité/ville Toronto		B) Domicile élu (adresse de correspondance)			
Code postal M 6 K 3 E 8 Canada		Nom du destinataire REQ - Déposé le 23 JAN. 2007 au registre des entreprises			
Pour la personne morale produisant une déclaration initiale, apporter, s'il y a lieu, les corrections à l'adresse dans les cases ci-dessous.					
N°	Nom de la rue, app./bureau		N°	Nom de la rue, app./bureau	
Municipalité/ville		Province/Etat		Municipalité/ville	
Code postal		Pays		Code postal	Pays

2 - Forme juridique - Inscrire le code correspondant à la forme juridique, la loi constitutive, le lieu ainsi que la date de constitution.

Codes :	CIE Compagnie	MUT Mutuelle d'assurance	SYC Syndicat de copropriété	Si autre, le détailler obligatoirement.
COP Coopérative	APE Association personnelle	AU Autre		
Code	La constitutive		Lieu de constitution (province/Etat/pays)	Date de constitution (année/mois/jour)
CIE	Business Corporations Act (Ontario)		Ontario	20030114

3 - Dispositions particulières, s'il y a lieu

A) Continuation ou transformation - Marquer la case appropriée d'un X et inscrire l'information requise.							
Continuation <input type="checkbox"/>	Transformation <input type="checkbox"/>	Nouvelle loi applicable	Lieu (province/Etat/pays)	Année	Mois	Jour	
B) Fusion ou scission - Marquer d'un X si la personne morale est issue d'une fusion ou d'une scission et inscrire l'information requise.							
Fusion ordinaire <input type="checkbox"/>	Fusion simplifiée <input type="checkbox"/>	Scission <input type="checkbox"/>	Lieu (province/Etat/pays)	Année	Mois	Jour	
Inscrire le nom, le domicile et le numéro d'entreprise du Québec (NEQ), s'il y a lieu, de toutes les personnes morales partie à ce... fusion (les composantes) ou à cette scission.							
Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	11		Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	11			
Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	R E Q Service personnes morales - Montréal		Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)				
Nom	22 JAN. 2007		Nom				
N°	Nom de la rue		App./bureau	N°	Nom de la rue		App./bureau
Municipalité/ville			Province/Etat	Municipalité/ville			Province/Etat
Code postal	DÉPÔT DE NUIT		Pays	Code postal	Pays		

070360 08048

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	
NEQ	1 1 6 4 1 9 7 3 5 3



4 - Informations générales

A) Nature des deux principaux secteurs d'activité de la personne morale		Réserve à l'administration
1 ^{er} secteur d'activité	Providing election related hardware and software products used in	Code d'activité
2 ^{er} secteur d'activité (s'il y a lieu)	Governmental Elections	Code d'activité

B) Nombre de salariés au Québec - Marquer la case appropriée d'un X.

O Aucun <input checked="" type="checkbox"/>	A De 1 à 5 <input type="checkbox"/>	C De 11 à 25 <input type="checkbox"/>	E De 50 à 99 <input type="checkbox"/>	G De 250 à 499 <input type="checkbox"/>	I De 750 à 999 <input type="checkbox"/>	K De 2 500 à 4 999 <input type="checkbox"/>
B De 6 à 10 <input type="checkbox"/>	D De 26 à 49 <input type="checkbox"/>	F De 100 à 249 <input type="checkbox"/>	H De 500 à 749 <input type="checkbox"/>	J De 1 000 à 2 499 <input type="checkbox"/>	L 5 000 et plus <input type="checkbox"/>	

C) Période d'existence

Si l'existence légale de la personne morale est limitée dans le temps, inscrire la date de cessation prévue.

Année Mois Jour

D) Identification des établissements au Québec

- L'établissement principal doit être déclaré dans la section prévue à cette fin.
- Inscrire l'adresse des établissements en précisant le nom qui les désigne et les deux principaux secteurs d'activité qui y sont exercés.

Etablissement principal au Québec

Nom de l'établissement	N°	Nom de la rue, app./bureau		Réserve à l'administration
	Municipalité/ville		Code d'activité	
	Province		Code postal	

Principaux secteurs d'activité de cet établissement	Réserve à l'administration
1 ^{er} secteur d'activité	Code d'activité
2 ^{er} secteur d'activité (s'il y a lieu)	Code d'activité

→ **Activité à déclaration obligatoire : Marquer d'un X si vous exploitez un point de vente de tabac au détail (001).**

Autres établissements

Nom de l'établissement	N°	Nom de la rue, app./bureau		Réserve à l'administration
	Municipalité/ville		Code d'activité	
	Province		Code postal	

Principaux secteurs d'activité de cet établissement	Réserve à l'administration
1 ^{er} secteur d'activité	Code d'activité
2 ^{er} secteur d'activité (s'il y a lieu)	Code d'activité

→ **Activité à déclaration obligatoire : Marquer d'un X si vous exploitez un point de vente de tabac au détail (001).**

E) Autres noms utilisés au Québec

Inscrire tout autre nom utilisé dans l'exercice de vos activités, dans l'exploitation de votre entreprise ou aux fins de la possession d'un droit réel immobilier autre qu'une propriété ou une hypothèque. Cela comprend notamment les noms d'emprunt utilisés, les noms de marchandises ou de services (marques de commerce) dont la personne morale est propriétaire ou usagère au Québec. S'il s'agit d'une marque de commerce, le préciser. Une version française est obligatoire pour chacun des noms déclarés dans une autre langue.

Nom
SOCIÉTÉ SYSTÈMES ÉLECTIFS DOMINION

Nom

Nom

Si l'espace prévu est insuffisant, joindre une annexe remplie en deux exemplaires en y indiquant la section correspondante.

07036008048

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)	
NEQ	1 164197353



5 - Identification des actionnaires • Inscrite, par ordre d'importance, le nom et le domicile des trois actionnaires qui détiennent le plus grand nombre de voix.

Est-ce que le premier actionnaire détiennent plus de 50 % des voix?		Marquer la case appropriée d'un X.	
		Oui <input type="checkbox"/>	Non <input checked="" type="checkbox"/>
Nom du premier actionnaire 1543959 ONTARIO INC.		N° 939	Nom de la rue, app./bureau Rockland Avenue
Municipalité/ville Outremont	Province/État Québec	Code postal H 2 V 3 A 3	Pays Canada
Nom du deuxième actionnaire 1543958 ONTARIO INC.		N° 220	Nom de la rue, app./bureau High Park Avenue
Municipalité/ville Toronto	Province/État Ontario	Code postal M 6 P 2 S 6	Pays Canada
Nom du troisième actionnaire FORBES ENERGY LTD.		N° 444	Nom de la rue, app./bureau 5th Avenue SW, Suite 1840
Municipalité/ville Calgary	Province/État Alberta	Code postal T 2 P 2 T 8	Pays Canada

6 - Identification des administrateurs (qui sont membres du conseil d'administration)

Inscrite le code de fonction approprié, le nom et le domicile de tous les administrateurs. Plus d'un code peut être attribué à une même personne.

Codes de fonction des administrateurs :	PR Président	SE Secrétaire	ST Secrétaire-trésorier	Au Autre
	VP Vice-président	TR Trésorier	AD Administrateur	
Code(s)	Si code AU, le détailler obligatoirement.			Code(s)
AD VP	AD PR			Si code AU, le détailler obligatoirement.
Nom et prénom James Hoover				
N° 294	Nom de la rue, appartement Villeneuve, Suite 7		N° 44	Nom de la rue, appartement High Park Boulevard
Municipalité/ville Montreal	Province/État Québec	Municipalité/ville Toronto		
Code postal H 2 V 2 R 1	Pays Canada			Province/État Ontario
Code(s)	Si code AU, le détailler obligatoirement.			Code(s)
Nom et prénom				
N°	Nom de la rue, appartement		N°	Nom de la rue, appartement
Municipalité/ville	Province/État		Municipalité/ville	Province/État
Code postal	Pays			
Code(s)	Si code AU, le détailler obligatoirement.			Code(s)
Nom et prénom				
N°	Nom de la rue, appartement		N°	Nom de la rue, appartement
Municipalité/ville	Province/État		Municipalité/ville	Province/État
Code postal	Pays			
Code(s)	Si code AU, le détailler obligatoirement.			Code(s)
Nom et prénom				
N°	Nom de la rue, appartement		N°	Nom de la rue, appartement
Municipalité/ville	Province/État		Municipalité/ville	Province/État
Code postal	Pays			

Si l'espace prévu est insuffisant, joindre une annexe remplie en deux exemplaires en y indiquant la section correspondante.

070360 08046

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ)

NEQ 1 1 6 4 1 9 7 3 5 3



7 - Fondé de pouvoir - Si la personne morale n'a ni domicile ni établissement au Québec ou est dispensée par règlement de déclarer l'adresse de son domicile et/ou de ses établissements, inscrire le nom et l'adresse complète d'un fondé de pouvoir résident au Québec.

Nom		McMillan Binch Mendelsohn	
N°	Nom de la rue	App./bureau	27th Floor
1000	Sherbrooke Street West	Province	Code postal
Municipalité/ville	Québec	H 3 A 3 G 4	
Montreal			

8 - Identification des personnes qui ne sont pas membres du conseil d'administration (président, secrétaire, principal dirigeant)

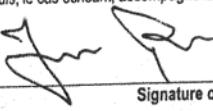
Inscrire le nom et le domicile du président, du secrétaire et du principal dirigeant seulement.

Codes de fonction : PR Président		SE Secrétaire		PD Principal dirigeant	
Code	Nom et prénom	N°	Nom de la rue, appartement		
P R					
Municipalité/ville	Province/État	Code postal	Pays		
Code	Nom et prénom	N°	Nom de la rue, appartement		
S E					
Municipalité/ville	Province/État	Code postal	Pays		
Code	Nom et prénom	N°	Nom de la rue, appartement		
P U					
Municipalité/ville	Province/État	Code postal	Pays		

9 - Administrateur du bien d'autrui - Si la personne morale est représentée par une personne chargée d'administrer l'ensemble de ses biens, marquer la case appropriée d'un X à la qualité de cette personne et inscrire son nom et son adresse complète. Cette personne a les droits et obligations que la Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales confère à la personne morale.

CU Curateur	<input type="checkbox"/>	FI Fiduciaire	<input type="checkbox"/>	LI Liquidateur	<input type="checkbox"/>	SQ Séquestre	<input type="checkbox"/>	SY Syndic	<input type="checkbox"/>
Si autre, le détailler obligatoirement.									
AU Autre	<input type="checkbox"/>	Nom							
N°	Nom de la rue								App./bureau
Municipalité/ville	Province/État								
Code postal	Pays								

10 - Certification

Je	John Poulos	Prénom et nom de la personne autorisée (en lettres moulées)
domicilié(e) au	44 High Park Boulevard, Toronto, Ontario, M6R 1M8, Canada	
	N°, rue, app./bureau, municipalité/ville, province, code postal et pays	
atteste que je suis la personne autorisée par la personne morale à signer la présente déclaration, que les renseignements déclarés sont vrais et que le paiement requis, le cas échéant, accompagne la présente déclaration.		
		2007-01-17
Signature obligatoire		Date (année/mois/jour)

SIGNER ET RETOURNER AVEC VOTRE PAIEMENT S'IL Y A LIEU.
NE PAS TÉLÉCOPIER.



MCMILLAN BINCH MENDELSON

1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE
MONTRÉAL (QUÉBEC)
H3A 3G4

OBJET : DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION

Objet : Avis de défaut de produire une déclaration annuelle

ANNÉE 2009

Madame, Monsieur,

D'après notre registre, votre déclaration annuelle pour l'année mentionnée ci-dessus n'a pas été produite auprès du registraire des entreprises comme le veut l'article 26 de la Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales.

De plus, ces informations sont accessibles par le public qui consulte votre dossier au registre des entreprises. Le fait de ne pas mettre à jour ces informations peut compliquer vos relations avec le gouvernement ainsi qu'avec vos partenaires d'affaires.

Par conséquent, le registraire des entreprises pourrait procéder à la radiation d'office de votre immatriculation au registre des entreprises

- si vous ne produisez pas la déclaration annuelle pour l'année mentionnée ci-dessus ;
- et si vous omettez de faire votre prochaine mise à jour annuelle durant la période déterminée par règlement.

Notez que la radiation d'office peut entraîner des conséquences plus graves, d'où l'importance d'effectuer vos mises à jour régulièrement.

Si vous avez déjà régularisé votre situation, veuillez ne pas tenir compte de cet avis.

Nous vous remercions de l'intérêt que vous porterez à cet avis.

Le présent avis est déposé au registre des entreprises.

Québec, le 20 avril 2010

La chef du Service de la publicité légale,

Maryse Vignola

Maryse Vignola





MCMILLAN BINCH MENDELSON

1000, RUE SHERBROOKE OUEST, 27E ÉTAGE
MONTREAL (QUÉBEC)
H3A 3G4

OBJET : DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION

ANNÉE 2008

AVIS DE DÉFAUT DE PRODUIRE UNE DÉCLARATION ANNUELLE EN VERTU DE L'ARTICLE 29 DE LA LOI
SUR LA PUBLICITÉ LÉGALE DES ENTREPRISES INDIVIDUELLES, DES SOCIÉTÉS ET DES PERSONNES
MORALES.

ATTENDU QUE l'article 26 de la *Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales* stipule que l'assujetti doit mettre à jour les informations le concernant contenues au registre en produisant au registraire des entreprises une déclaration annuelle, durant la période déterminée par règlement.

ATTENDU QUE l'assujetti cité en objet a omis de produire une telle déclaration pour l'année 2008;

EN CONSÉQUENCE et conformément à l'article 29 de la *Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales*, soyez avisé que le registraire des entreprises pourra radier d'office votre immatriculation au registre des entreprises si vous ne produisez pas la déclaration annuelle 2008 et si vous omettez de faire votre prochaine mise à jour annuelle durant la période déterminée par règlement.

Le présent avis est déposé au registre des entreprises.

Québec, le 37 AVRIL 2009

La chef du Service de la publicité légale,

Maryse Vignola
Maryse Vignola

20004820462

Le 5 janvier 2021

Tom Lewis
Dallas (TX)
75230
USA

Numéro d'entreprise du Québec (NEQ) : 1164197353

Objet : Envoi de documents

Nous avons bien reçu la demande que vous nous avez fait parvenir le 31 décembre 2020 concernant l'entreprise DOMINION VOTING SYSTEMS CORPORATION. Vous trouverez donc ci-joint les documents demandés.

Cependant, veuillez noter que le Registraire des entreprises ne délivre qu'une seule copie pour chacun des documents demandés. Par conséquent, vous recevrez sous peu, s'il y a lieu, un remboursement des sommes payées en trop pour les copies supplémentaires.

Si vous désirez obtenir des renseignements supplémentaires, nous vous invitons à consulter notre site Internet, au www.registreentreprises.gouv.qc.ca, ou à communiquer avec notre service à la clientèle au 418 644-0075 si vous êtes de la région de Québec, au 1 800 644-0075 (sans frais) si vous habitez ailleurs au Québec ou au 1 418 644-0075 si vous habitez à l'extérieur du Québec. Si vous êtes un intermédiaire autorisé par le Registraire des entreprises à transmettre électroniquement des documents pour le compte d'un tiers, nous vous invitons à communiquer avec nous en utilisant les coordonnées que vous trouverez dans la docuthèque de notre site Internet.

Nous vous prions de recevoir nos salutations distinguées.



Noémie Des Rosiers

p. j. Documents